

# دليل استخدام موقد الغاز

30 – 60 – 65 – 70 – 75 – 90 سم

## الزبون العزيز

نرغب بأن تحصلوا على أفضل مردود من المنتج الذي لديكم فلقد تم تصنيعه في أحدث المنشآت وتم إخضاعه لأدق الفحوصات قبل أن يصل إليكم.

ولذلك نرجو قبل البدء في استخدام المنتج قراءة دليل الاستخدام بكامله بعناية واهتمام والاحتفاظ به ليكون مرجعا لكم في المستقبل. وفي حال تم إعطاء المنتج لشخص آخر يرجى إعطاء دليل الاستخدام أيضا. التزم بكافة المعلومات والتحذيرات الواردة في الدليل خلال الاستخدام.

الرموز الواردة في دليل الاستخدام ومعانيها :

معلومات هامة ونصائح مفيدة تتعلق بالاستخدام	
تحذير ضد المخاطر التي تصيب الأرواح والممتلكات	
تحذير ضد التكهرب	
تحذير ضد مخاطر اندلاع الحريق	
تحذير ضد مخاطر السطوح الساخنة في المنتج	

سوف يساعدكم الدليل في استخدام المنتج بشكل سريع و آمن.

- اقرأ دليل الاستخدام قبل تركيب و تشغيل المنتج.
  - التزم بكل تأكيد بالتعليمات المتعلقة بالاستخدام الآمن الواردة في الدليل.
  - احتفظ بدليل الاستخدام في مكان يسهل الوصول إليه من أجل اللجوء إليه عند الحاجة.
  - اقرأ الوثائق الأخرى المرفقة مع المنتج أيضا.
- لا تنسى أن هذا الدليل يمكن أن يكون صالحا من أجل الموديلات الأخرى أيضا. وقد تم شرح الفروق الموجودة بين الموديلات بكل وضوح في الدليل

الشركة الصانعة

شركة مامور للأنظمة التكنولوجية المساهمة

العنوان : Selimpaşa San. Bölgesi Merkez Mah.5008 Sok. No: 11 Silivri/İstanbul

الهاتف : 0 212 723 48 80

## المحتويات

3	تعليمات الأمان الهامة	1.1
3	الأمان العام	1.1
5	الأمان بالنسبة للأطفال	2.1
5	الأمان عند القيام بالأعمال الكهربائية	3.1
5	هدفلا استخدام	4.1
6	التركيب	2.2
6	ما قبل التركيب	1.2
7	التركيب والتوصيلات	2.2
9	التوصيلات الكهربائية	3.2
9	توصيلات الغاز	4.2
11	فحصتسر بالغاز	5.2
11	الفحص الأخير	6.2
12	التخلص من المنتج	7.2
13	المنتج	3.3
15	المظهر العام	1.3
16	كميات الاستهلاك	2.3
17	استخدام الموقد	4.4
17	الاستخدام لأول مرة	1.4
17	التنظيف لأول مرة	2.4
17	شرح طريقة استخدام موقد الغاز	3.4
18	عدة أمان لقطع الغاز	4.4
18	العناية والتنظيف	5.5
19	المعلومات العامة	1.5
19	تنظيف لوحة التحكم	2.5
19	تنظيف الموقد	3.5
20	مقترحات حل لمشاكل الطارئة	6.6

## 1. تعليمات الأمان الهامة

يحتوي هذا القسم على تعليمات الأمان التي تساعد على منع حدوث المخاطر التي تسبب الإصابات الشخصية أو الخسائر المادية. ان عدم الالتزام بهذه التعليمات يجعل كل أشكال الضمان غير نافذة.

### 1.1. الأمان العام

- إن المنتج غير مصمم من أجل استخدامه من قبل الأشخاص الذين لديهم قصور في القدرات الفيزيائية أو الحسية أو العقلية أو الأشخاص الذين لديهم فقر معلوماتي أو خبراتي ( بما فيهم الأطفال ) بشأن استخدام مثل هذه الأدوات ما لم يكن برافتهم شخص مسؤول عن أمانهم ويعطي لهم التعليمات اللازمة لاستخدام المنتج. يجب مراقبة الأطفال وعدم السماح لهم مطلقا باللعب بالمنتج.
- صل المنتج بمأخذ كهربائي مؤرض محمي بقاطع متوافق مع القيم الواردة في جدول "المواصفات الفنية".
- احرص في حال استخدام محولة أو عدم استخدام محولة بأن يقوم كهربائي مختص بعملية تمديد الخط الأرضي. في حال استخدام الجهاز دون تأريضه بشكل متوافق مع التعليمات التنفيذية المحلية فان الشركة غير مسؤولة عن الأضرار التي يمكن أن تظهر.
- لا تقم بتشغيل المنتج في حال كان هناك أي عطب في الكبل الكهربائي أو المأخذ الكهربائي. اتصل بورشة الصيانة المعتمدة.
- لا تقم بتشغيل المنتج في حال كان معطلا أو كان فيه ضرر يرى بالعين المجردة.
- احرص على عدم إجراء أي تصليح أو تعديل في المنتج. يمكنكم فقط ازالة بعض المشاكل، انظر الى مقترحات الحل من أجل ازالة المشاكل الصفحة 19.
- لا تقم بغسل المنتج من خلال رش أو صب الماء عليه ! قد تتعرض لخطر التكهرب !
- لا تقم باستخدام المنتج في الحالات التي تؤثر على المحاكمة العقلية مثل تناول الأدوية أو تعاطي الكحول
- احرص على قطع التيار الكهربائي عن المنتج عند القيام بعمليات التركيب أو الصيانة أو التنظيف أو التصليح.
- يجب أن تجرى عمليات التركيب أو التصليح دائما من قبل ورشة الصيانة المعتمدة. إن الشركة غير مسؤولة عن الأضرار التي يمكن أن تنتج بسبب العمليات التي تجرى للمنتج من قبل الأشخاص الغير معتمدين كما أن الضمان يصبح غير نافذ.
- يجب الانتباه إلى الأغذية التي تحتوي على الكحول إذ أن الكحول يتبخر عند تعرضه لحرارة عالية ويشتعل عند ملامسته للسطوح الساخنة مما يسبب الحريق.
- لا تقم بتسخين علب المعلبات أو أوعية الزجاجية المغلقة. اذ يسبب الضغط الداخلي المتشكل بسبب الحرارة إلى انفجار الوعاء.
- لا تضع مواد قابلة للاشتعال بالقرب من المنتج لأن السطوح الجانبية له تسخن عند تشغيله.

- يجب أن يكون محيط جميع أقنية التهوية مفتوح
- إن المنتج يسخن خلال الاستخدام. لا تلمس الأقسام الساخنة أو القسم الداخلي للفرن أو عناصر التسخين وما شابه.
- تأكد من إغلاق المنتج بعد نهاية كل استخدام
- يكون المنتج وجميع الأقسام التي يمكن الوصول إليها ساخنة خلال العمل
- لا تلمس المنتج وهو في حالة عمل
- لا تستخدم أدوات حادة أو ثقابة من أجل تنظيف داخل الفرن أو زجاج الباب، قد تتسبب مثل هذه الأدوات الضرر للمنتج.
- يجب مراقبة المنتج باستمرار وهو في حالة عمل لأن الزيوت الحارة قد تتسبب في اندلاع الحرائق
- في حال اندلاع أي حريق لا تقم بإطفائه بواسطة الماء، قم فوراً بفصل التيار الكهربائي عن المنتج وحاول إطفاء الحريق بواسطة بطانية مبللة.
- لا تستخدم آلات تنظيف عاملة بالبخار.
- عند تعرض زجاج الموقد للكسر : أغلق فوراً جميع رؤوس الغاز ورؤوس الكهرباء وافصل الموقد عن مصدر الطاقة الكهربائية ولا تلمس سطح الموقد أو تستخدم الموقد.
- لا تستخدم أدوات حادة أو منظفات تسبب التآكل يمكن أن تضر بزجاج المنتج وتؤدي إلى تعرضه للكسر من أجل تنظيفه.
- لا تستخدم الموقد فوق النايلون أو المواد القابلة للاشتعال أو الغير مقاومة للحرارة.
- يجب أن يكون قياس القدور المستخدمة مناسباً للرؤوس.
- لا تفرك مفاتيح الموقد وسطوح الستانلس بأدوات قاسية وكاشطة بل استخدم اسفنجة جلي " سكوتش برايت "
- في حال انطفاء نار رأس الغاز لسبب معين فإن متحكم الرأس يفصل الغاز ولا يعود للعمل لمدة 1 دقيقة على الأقل.

### 2.1 الأمان بالنسبة للأطفال

إن الأقسام المكشوفة في الفرن تسخن عند عمل الفرن أو حتى تبرد بعد توقف الفرن عن العمل، لذا يجب إبعاد الأطفال عنه.

- **تنبيه :** قد تسخن الأجزاء التي يمكن الوصول إليها خلال استخدام الشواية لذا يجب إبعاد الأطفال صغيري السن عن الفرن.
- يمنع على الأطفال الذين يقل أعمارهم عن 8 سنوات لمس الفرن دون أن يكون بقرتهم أحد الأشخاص البالغين
- يمكن استخدام هذا المنتج من قبل الأطفال الذين يزيد عمرهم عن 8 سنوات أو الأشخاص الذين يعانون من إعاقة فيزيائية أو حسية أو عقلية في حال تم تزويدهم بالمعلومات الكافية عن المخاطر وعن طريقة الاستخدام الآمن.
- يجب على الأطفال عدم اللعب بالمنتج. يجب عدم تنظيف المنتج من قبل الأطفال دون مراقبتهم
- قد تشكل مواد التغليف خطراً على الأطفال. لذا يجب الاحتفاظ بمواد التغليف بعيداً عن متناول الأطفال أو يجب تصنيفها وفق تعليمات التخلص من المخلفات ورميها في القمامة.

### 3.1. الأمان عند القيام بالأعمال الكهربائية

- يجب القيام بأي عملية على العناصر أو الأنظمة الكهربائية الموجودة في المنتج من قبل أشخاص مؤهلين ومعتمدين
- ان المنتج غير مناسب للاستخدام عن طريق التحكم عن بعد.
- عند حدوث أي ضرر في المنتج قم بإطفاء المنتج وفصل التيار الكهربائي عنه. قم بفصل القاطع الرئيسي للمنزل من أجل تحقيق ذلك.
- تأكد من ان التيار الاسمي للقاطع متوافق مع تيار المنتج.

### 4.1. هدف الاستخدام

تم تصميم هذا المنتج ليتم استخدامه منزلياً. ولا يسمح لاستخدامه لأهداف تجارية.

- **" تنبيه :** يجب استخدام هذا المنتج من أجل الطهي فقط. ولا يسمح باستخدامه لأهداف أخرى مثل تدفئة الغرفة." لا يتحمل المنتج مسؤولية أي ضرر ناتج عن سوء الاستخدام أو أي ضرر ناتج عن سوء النقل. إن عمر المنتج الذي قتم بشرائه هو 10 سنوات. وان هذه المدة هي المدة التي يجب على الشركة المنتجة توفير قطع الغيار اللازمة فيه من أجل عمل المنتج بالشكل الموصوف.

## 2. التركيب

### 1.2. قبل استخدام المنتج

 تأكد من توافق خطوط الكهرباء أو خطوط الغاز مع المنتج. في حال عدم التوافق قم باستدعاء كهربائي مؤهل من أجل القيام بالتعديل اللازم.

 يقع على عاتق الزبون تجهيز المكان الذي سيتم وضع المنتج فيه وكذلك تجهيز خطوط الكهرباء أو الغاز

 فيتركيبالمنتج، يجب مراعاة القواعد المحددة في المعايير المحلية المتعلقة بالكهرباء و / أو الغاز.

تأكد من عدم وجود أي ضرر في المنتج قبل تركيب المنتج. في حال وجود أي ضرر في المنتج لا تقم بتركيبه. إذ أن المنتجات المتضررة قد تسبب الخطر عليكم.

يجب إجراء الأعمال اللازمة في معدات وأنظمة الغاز من قبل أشخاص مؤهلين لديهم الصلاحية في ذلك.

يحتوي المنتج على نظام لإخلاء الغازات التي تتشكل نتيجة الاحتراق. يجب تركيب وتوصيل المنتج وفقاً للوائح التركيب السارية. يجب الانتباه بشكل خاص إلى المتطلبات ذات الصلة بالتهوية.

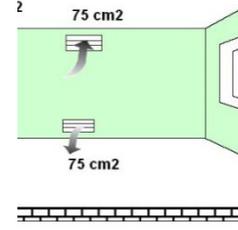
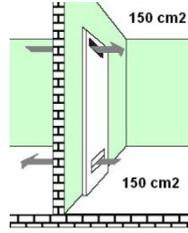
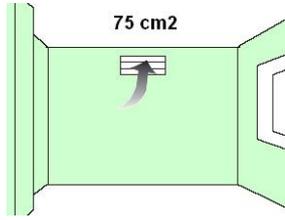
يؤخذ الهواء اللازم للاحتراق من هواء الغرفة وتتوزع الغازات الصادرة مباشرة داخل الغرفة

يشترط تهوية جيدة في الغرفة لكي يعمل المنتج الذي بين أيديكم بشكل جيد. في حال عدم وجود نافذة أو باب يؤمن التهوية يجب تركيب تهوية إضافية.

يجب أن تكون مساحة أرض المطبخ أكبر من 8 متر مربع، يجب أن يكون حجم المطبخ أكبر 20 متر مكعب.

يجب أن يكون مخرج المدخنة على ارتفاع 1.80 متر عن الأرض ويقطر 150 ملم ومفتوح للهواء الخارجي.

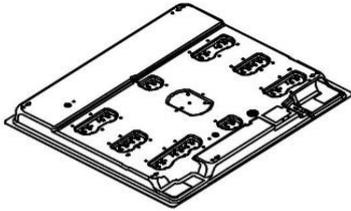
يجب أن يكون منفذ التهوية بمساحة 75 سم مربع على الأقل وبحيث يكون مفتوحاً على الهواء الخارجي القريب من أرض المطبخ.



## 2.2 التركيب والتوصيلات

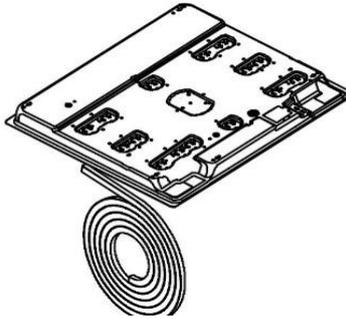
### 1.2.2 التحضيرات الأولية قبل تركيب الموقد المدمج

الشكل 1



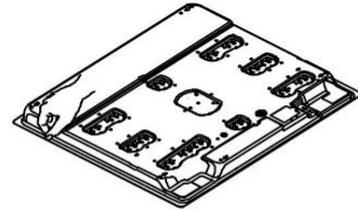
أخرج الموقد من الطرد واقبله على الفلين والصق السيليكون عليه

الشكل 2



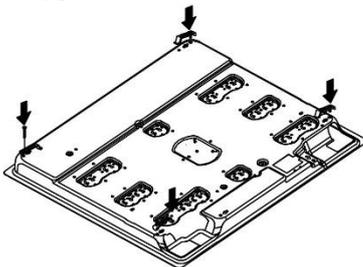
الصق السيليكون على سطح الستانلس في موقد الستانلس وعلى سطح الزجاج في موقد الزجاج

الشكل 3



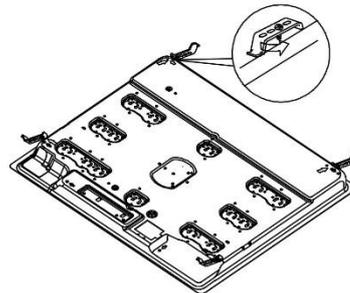
الصق السيليكون الموجود في الطرد حول طرف الموقد كما هو مبين في الشكل

الشكل 4

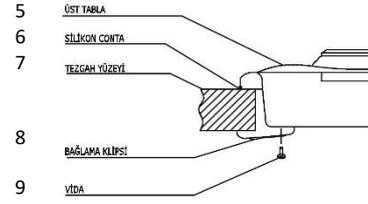
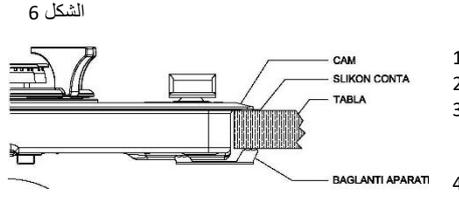


ثقوب تركيب القوائم

الشكل 5

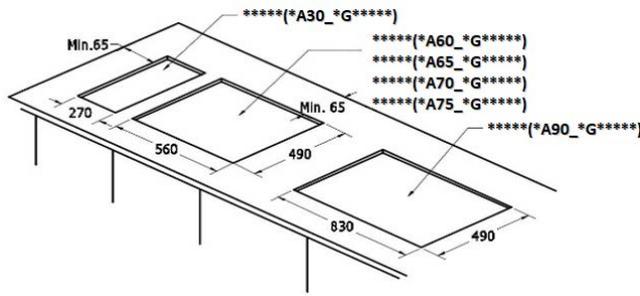


قم بتركيب القوائم بالطريقة المبينة في الشكل.

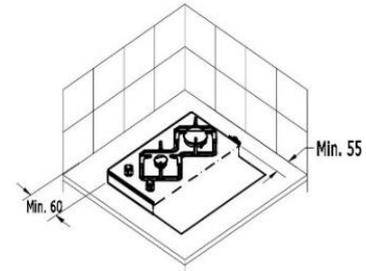


1. زجاج
2. جوانسيليكوني
3. اللوحة
4. معدات التركيب

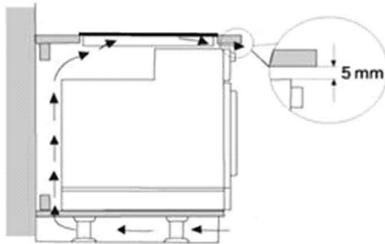
5. القاعدة العلوية
6. جوانسيليكوني
7. سطح الطاولة
8. صاجات التركيب
9. برغي



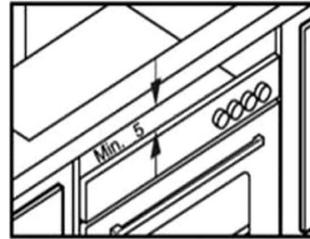
الشكل 7



يحتوي الموقد على جوان يمنع تسرب السائل من الفراغات إلى الخزانة. لتركيب هذا الجوان قم بلصقه بالشكل المبين في الشكل أعلاه. اقلب الموقد وانزع الورق عن الوجه اللاصق للجوان السيليكوني والصقه بحيث يتطابق طرفيه مع بعضهما البعض. ثبت صاجات التركيب باستخدام البراغي كما هو مبين في الشكل 5. ثم ضع الموقد في الحفرة المخصصة له في طاولة المطبخ. يجب أن تكون أبعاد الفتحة المخصصة لتركيب الموقد في المجلى كما هو مبين في الشكل 7. بعد تجهيز الفتحة بالأبعاد المبينة ضع الموقد بعد تجهيزه داخلها. إذا رغبت بوضع الموقد فوق فرن الستانلس يجب الالتزام بالشكل 8 و الشكل 9 من أجل جريان تيار الهواء.



الشكل 9



الشكل 8

يجب نزع طبقة النايلون الرقيقة الملصقة على الستانلس قبل استخدام الفرن.



### 3.2. التوصيلات الكهربائية

 يجب تغذية المنتج بواسطة خط كهربائي مؤرض بشكل أكيد.

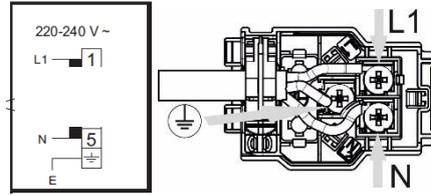
إن الشركة المنتجة غير مسؤولة عن الأضرار التي يمكن أن تحدث بسبب استخدام المنتج قبل تجهيز الخط الأرضي.  خطر الصدمات الكهربائية أو الدارات القصيرة أو الحرائق الناتجة عن عملية التركيب التي تتم من قبل الأشخاص الغير محترفين ! لا يمكن توصيل المنتج بالشبكة الكهربائية إلا من قبل الأشخاص المختصين والمعتمدين ولا يبدأ ضمان المنتج بالنفاذ إلا بعد تنفيذ عملية تركيب صحيحة.

 خطر الصدمات الكهربائية أو الدارات القصيرة أو الحرائق الناتجة عن تضرر الكبل الكهربائي ! يجب عدم تعريض الكبل الكهربائي للهرس أو الطوي أو ملامسة الأجزاء الساخنة للمنتج. يجب استبدال الكبل الكهربائي من قبل كهربائي مختص في حال كان متضررا.

• يجب أن تكون بيانات الشبكة الكهربائية متوافقة مع بيانات المنتج المبينة في لوحها. توجد لوحة البيانات خلف المنتج.

• يجب أن يتوافق الكبل الكهربائي مع المواصفات الفنية للمنتج والاستهلاك الكهربائي

 خطر صدمة كهربائية ! يرجى فصل التيار الكهربائي عن المنتج قبل إجراء أي عملية في الخطوط الكهربائية.



### 4.2. توصيلات الغاز

 يجب القيام بجميع الأعمال المتعلقة بمعدات وأنظمة الغاز من قبل الأشخاص المعتمدين والمؤهلين.

تأكد قبل التركيب من أن شروط شبكة التوزيع المحلية ( نوع الغاز و ضغط الغاز ) متوافقة مع مواصفات المنتج.

## 1.4.2. توصيلات الغاز السائل

احرص على أن يكون خرطوم الغاز وساعة منظم الغاز المستخدم في الموقد موثوقا. اربط الخرطوم القادم من اسطوانة الغاز إلى رأس الخرطوم الموجود خلف الموقد باستخدام مربوط من الصاج ومفك براغي. ( الشكل 10 ). تأكد من شد برغي المربط بإحكام. يجب أن لا يكون طول خرطوم الغاز أكبر من 1500 ملم. يجب أن يكون ضغط منظم ضغط الغاز 300 ملم س س و يجب أن تكون الساعة نظامية حائزة على شهادة جودة.

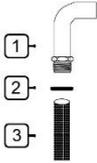
⚠ يجب عدم تمرير خرطوم الغاز من المنطقة الساخنة الواقعة خلف الموقد. يجب ان لا تزيد درجة حرارة الخرطوم عن 90 درجة مئوية.



تأكد من عدم تسرب الغاز قبل الاستخدام.

1. برغي بعزق ( راكور ) 2/1 انش
2. جوان سيليكوني
3. مدخل خرطوم 2/1 انش ( مدخل الغاز )
4. مربوط معدني
5. خرطوم الغاز ( القطر الداخلي 8 ملم )

الشكل 10



## 2.4.2 توصيلات الغاز الطبيعي

1. برغي بعزق 2/1 انش ( راكور )
2. جوان سيليكوني
3. خرطوم غاز طبيعي 2/1 انش ( خرطوم غاز طبيعي بمواصفات EN14800 )

الشكل 11

في حال كان الموقد الذي بين يديك مضبوطا على الغاز الطبيعي اتصل بشركة تمديد خطوط الغاز التابعة لشركة توزيع الغاز من أجل إجراء التوصيلات اللازمة. وصلة الموقد بالغاز الطبيعي 2/1 انش. إذا أردتم تحويل الموقد من الغاز الطبيعي إلى الغاز السائل أو بالعكس راجع أقرب ورشة صيانة من أجل إجراءات عيارات التحويل اللازمة.

**5.2. فحص تسريب الغاز :**  
افتح ساعة الغاز أو صمام الغاز الطبيعي واطلي الوصلة التي قمت بها برغوة الماء والصابون من أجل فحص التسرب.  
لا تستخدم النار مطلقاً من أجل الفحص.

**6.2. الفحص الأخير**  
1. أوصل الكبل الكهربائي بالمأخذ الكهربائي وشغل قاطع الموقد.  
2. تأكد من عمل مختلف وظائف الموقد.

**1.6.2. التحويل من الغاز السائل إلى الغاز الطبيعي / من الغاز الطبيعي إلى الغاز السائل**



الشكل 12

الشكل 12.1

الشكل 12.2

الشكل 12.3

الشكل 12.4

انزع صحيفة الرأس والرأس كما هو مبين في الشكل 12  
فك فالة الغاز باستخدام مفتاح لقمة عيار 7 كما هو مبين في الشكل 12.1  
ركب الفالة ( D ) المطلوب التحويل إليها كما هو مبين في الشكل 12.2  
( انظر الجدول 1 )  
ركب الرأس كما هو مبين في الشكل 12.3  
بعد إجراء التحويل شغل الرووس على التسلسل وفك مفاتيح التشغيل الموجودة على لوحة التحكم وقم بشد أو  
إرخاء البرغي الموجود فوق صمام الغاز ( الشكل 12.4 ) أو داخل ميل الصمام من أجل تعبير طول اللهب  
الضعيف.

## 7.2. التخلص من المنتج

### 1.7.2. إتلاف المغلف

إن مواد التغليف هي مواد ضارة بالنسبة للأطفال. احتفظ بمواد التغليف بعيدا عن متناول الأطفال. تم تصنيع مواد التغليف من مواد قابلة للتدوير. قم بتصنيف مواد التغليف حسب التعليمات التنفيذية المتعلقة بالمخلفات وارمه بعد ذلك في القمامة. لا ترمي هذه المواد مع القمامة المنزلية.

### 2.7.2. عمليات النقل في المستقبل

- احتفظ بالعلبة الأصلية للمنتج واستعمل هذه العلية في عمليات نقل المنتج. التزم بالتعليمات المبينة على العلية. في حال عدم توفر العلية الأصلية قم بلف المنتج بواسطة مواد التغليف ذات الفقاعات الهوائية أو مادة كرتونية سميكة واربطه بشكل جيد.
- ثبت رؤوس الموقد ودعائم القدور باستخدام شريط لاصق.
- لا تضع أشياء أخرى فوق المنتج. يجب نقل المنتج في وضعية عمودية
- تفقد المظهر العام للجهاز للتأكد من عدم وجود أضرار ناتجة عن عملية النقل.

### 3.7.2. التخلص من المنتج القديم

يجب رمي المنتج القديم بحيث لا يتم إلحاق الضرر بالبيئة.

يوجد فوق المنتج إشارة ( WEEE ) التي تشير على وجوب جمع العناصر الكهربائية والإلكترونية بشكل مستقل. ويعني ذلك على وجوب التعاطي مع المنتج وفق توجيهات الاتحاد الأوروبي 2002/96/EC الخاصة بإعادة تدوير المنتج أو فصله الى قطع من اجل تخفيض أضرار المنتج على البيئة إلى الحد الأدنى. للحصول على تفاصيل أكبر يرجى مراجعة السلطات المحلية أو الإقليمية.

تشكل المنتجات الإلكترونية التي لا تخضع لعملية جمع مخلفات منهجية خطرا محتملا على البيئة وصحة الإنسان بسبب المواد الضارة الموجودة بداخلها.

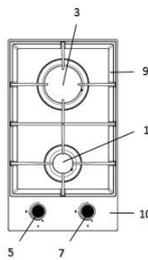
يمكن استشارة البائع المعتمد أو مركز جمع المخلفات في بلدكم بخصوص كيفية رمي المنتج.

قم بقطع الكبل الكهربائي للمنتج و كسر قفل الباب إن وجد قبل رمي المنتج من اجل عدم تعريض الأطفال للخطر.

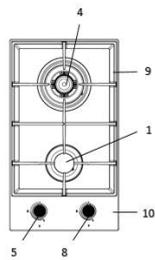
### 3. المنتج

#### 1.3. المظهر العام

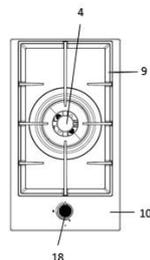
\*\*\*(\*A30\_2G0HP\*F)



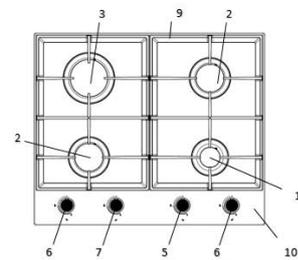
\*\*\*(\*A30\_2G1MW\*F)



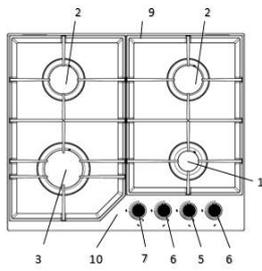
\*\*\*(\*A30\_1G1T4\*F)



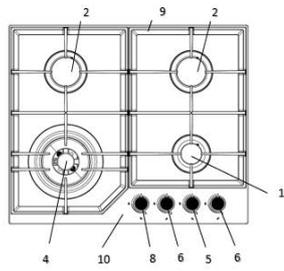
\*\*\*(\*A60\_4G0HP\*F)



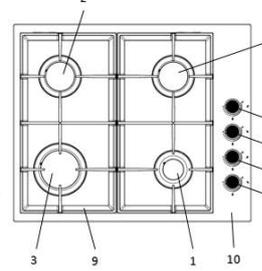
\*\*\*(\*A60\_4G0HP\*F)



\*\*\*(\*A60\_4G1T4\*F)

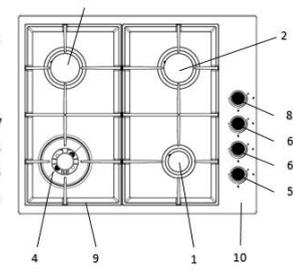


\*\*\*(\*A60\_4G0HP\*S)

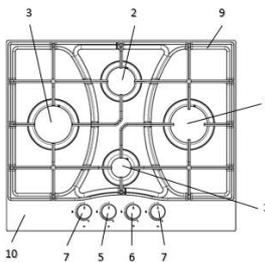


\*\*\*(\*A60\_4G1T4\*S)

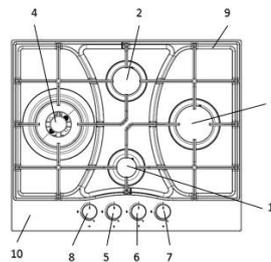
\*\*\*(\*A60\_4G1MW\*S)



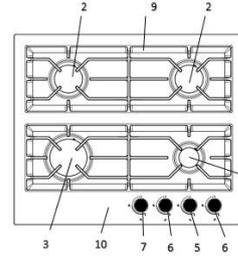
\*\*\*(\*A60\_4G0HP\*F)



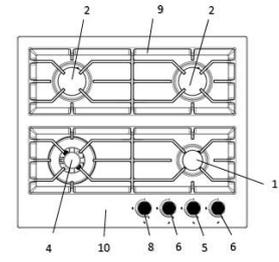
\*\*\*(\*A60\_4G1T4\*F)



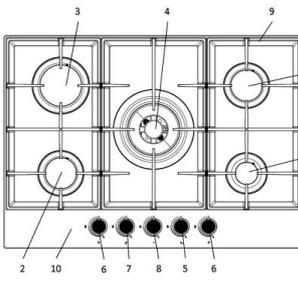
\*\*\*(\*A60\_4G0HP\*F)



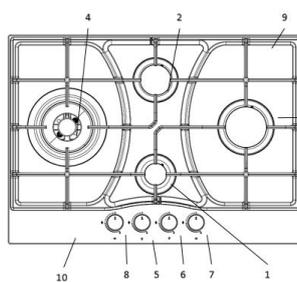
\*\*\*(\*A60\_4G1T4\*F)



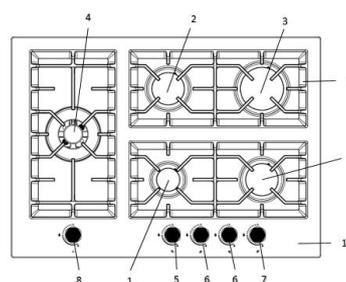
\*\*\*(\*A70\_5G1T4\*F)



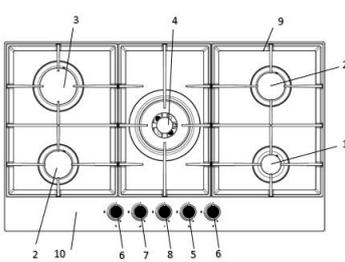
\*\*\*(\*A70\_4G1T4\*F)



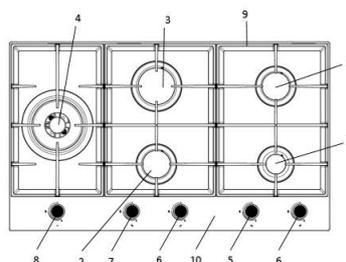
\*\*\*(\*A70\_5G1T4\*F)



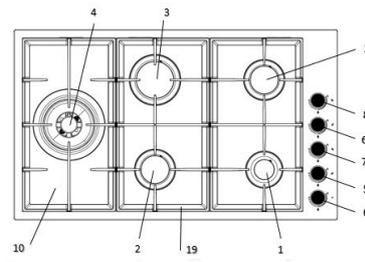
\*\*\*(\*A90\_5G1T5\*F)



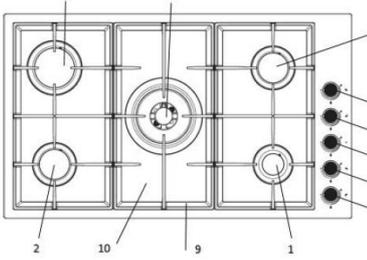
\*\*\*(\*A90\_5G1T5\*F)



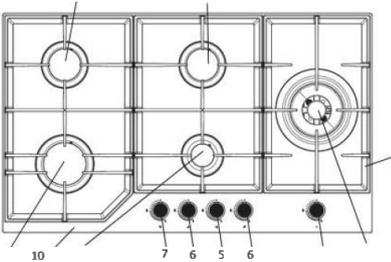
\*\*\*(\*A90\_5G1T5\*S)



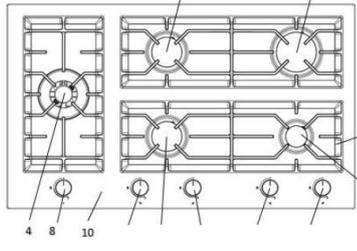
\*\*\*(\*A90\_5G1T5\*S)



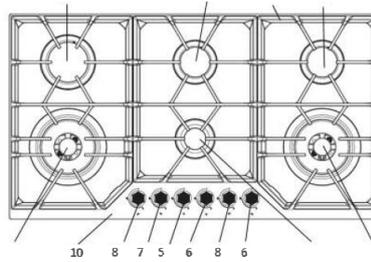
\*\*\*(\*A90\_5G1T5\*F)



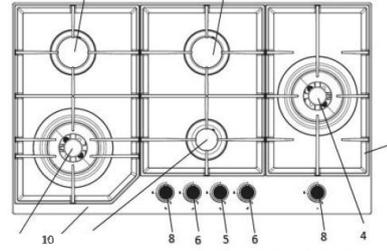
\*\*\*(\*A90\_5G1T4\*F)



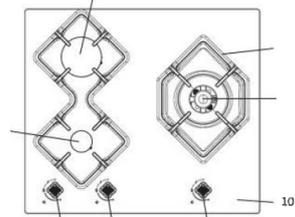
\*\*\*(\*A90\_6G2T5\*F)



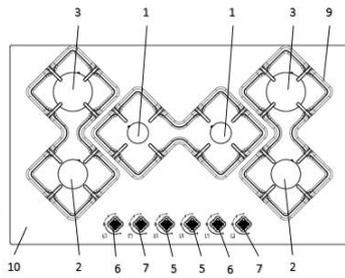
\*\*\*(\*A90\_5G2T5\*F)



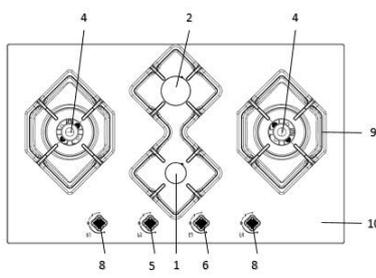
\*\*\*(\*A60\_3G1T4\*F)



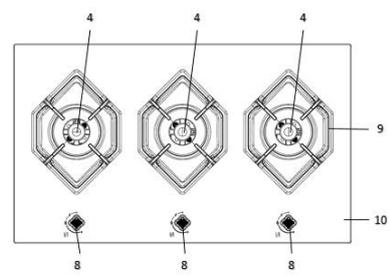
\*\*\*(\*A90\_6G0HP\*F)



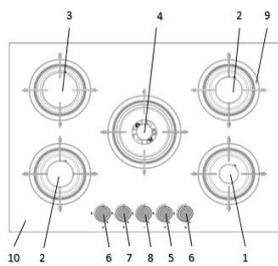
\*\*\*(\*A90\_4G2T4\*F)



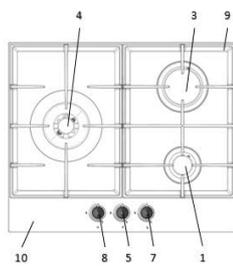
\*\*\*(\*A90\_3G3T4\*F)



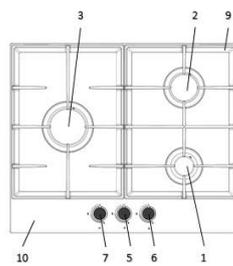
\*\*\*(\*A75\_5G1B5\*F)



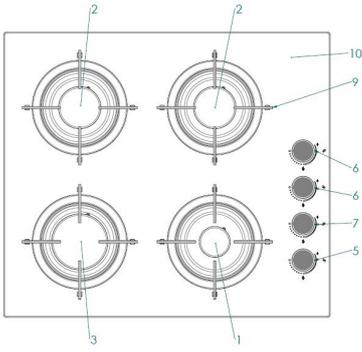
\*\*\*(\*A60\_3G1T4\*F)



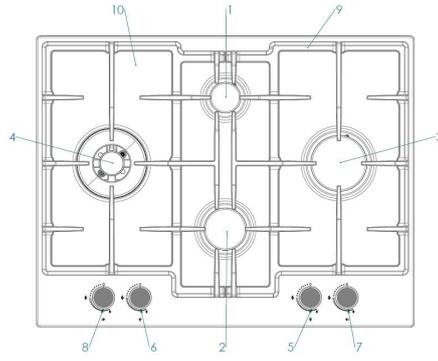
\*\*\*(\*A60\_3G0HP\*F)



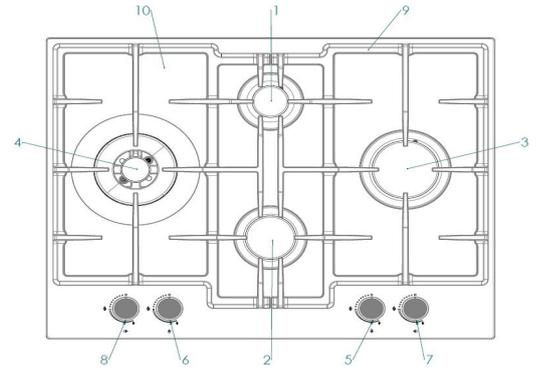
\*\*\*\*\*(CA60\_4G0HP\*S)



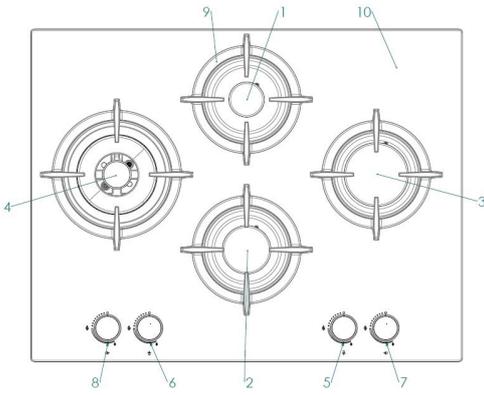
\*\*\*\*\*(IA65\_4G1T4\*F)



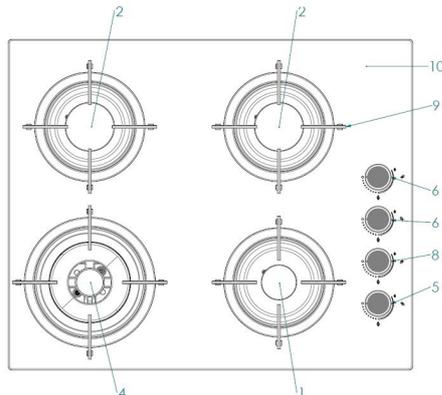
\*\*\*\*\*(CA65\_4G1T4\*F)



\*\*\*\*\*(CA60\_4G1B4\*S)



\*\*\*\*\*(CA60\_4G1B4\*S)



1. الرأس الصغير
2. الرأس الوسط
3. الرأس الوسط
4. الرأس الكبير
5. ووك / مفتاح الرأس ووك الصغير
6. مفتاح الرأس الصغير رقم:

7. مفتاح الرأس الكبير رقم:

8. ووك / مفتاح الرأس ووك الصغير رقم: 8

9. شواية

10. اللوحة العلوية للموقد

## 2.3. كميات الاستهلاك

### الجدول 1 – كميات الاستهلاك (رؤوس ريماي)

غاز طبيعي ج 25.3 – 25 ميلي بار			غاز سائل G30 ضغط 50 ميلي بار			غاز طبيعي ج 20 – 20 ميلي بار			غاز سائل G30 ضغط 30 ميلي بار			
الاستهلاك (م/ساعة)	الاستطاعة (ك وات)	الغالة (ملم)	الاستهلاك (غ/ساعة)	الاستطاعة (ك وات)	الغالة (ملم)	الاستهلاك (م/3م ساعة)	الاستطاعة (ك وات)	الغالة (ملم)	الاستهلاك (غ/ساعة)	الاستطاعة (ك وات)	الغالة (ملم)	
0,111	1,00	Ø0,75	73	1,00	Ø0,43	0,095	1,00	Ø0,72	73	1,00	Ø0,50	الرأس الصغير
0,221	2,00	Ø1,06	145	2,00	Ø0,62	0,190	2,00	Ø1,03	145	2,00	Ø0,72	الرأس الوسط
0,321	2,90	Ø1,27	211	2,90	Ø0,75	0,276	2,90	Ø1,24	211	2,90	Ø0,85	الرأس الكبير

### الجدول 1.1 – كميات الاستهلاك (رؤوس ساباف)

غاز طبيعي ج 25.3 – 25 ميلي بار			غاز سائل G30 ضغط 50 ميلي بار			غاز طبيعي ج 20 – 20 ميلي بار			غاز سائل G30 ضغط 30 ميلي بار			
الاستهلاك (م/ساعة)	الاستطاعة (ك وات)	الغالة (ملم)	الاستهلاك (غ/ساعة)	الاستطاعة (ك وات)	الغالة (ملم)	الاستهلاك (م/3م ساعة)	الاستطاعة (ك وات)	الغالة (ملم)	الاستهلاك (غ/ساعة)	الاستطاعة (ك وات)	الغالة (ملم)	
0,111	1,00	Ø0,75	73	1,00	Ø0,43	0,095	1,00	Ø0,72	73	1,00	Ø0,50	الرأس الصغير
0,221	2,00	Ø0,97	145	2,00	Ø0,62	0,190	2,00	Ø1,03	145	2,00	Ø0,70	الرأس الوسط
0,321	2,90	Ø1,18	211	2,90	Ø0,75	0,276	2,90	Ø1,15	211	2,90	Ø0,85	الرأس الكبير
0,255	2,30	Ø1,15	182	2,50	Ø0,73	0,238	2,50	Ø1,15	182	2,50	Ø0,82	ووك صغير
0,421	3,80	Ø1,45	276	3,80	Ø0,78	0,362	3,80	Ø1,50	276	3,80	Ø1,00	رأس ووك (3.8 كوات)
0,465	4,20	Ø1,50	334	4,20	Ø0,83	0,400	4,20	Ø1,55	305	4,20	Ø1,03	رأس ووك (4.2 كوات)
-	-	-	334	4,20	Ø0,83	0,400	4,20	Ø1,55	305	4,20	Ø1,03	رأس ووك (4.2 كيلو واط AFB)

يمكن إجراء تعديل في المواصفات دون إبلاغ مسبق من أجل رفع جودة المنتج



إن الأشكال المبينة في الدليل هي رسوم تخطيطية ولا تتوافق بشكل كامل مع المنتج



إن القيم الموجودة على المنتج أو الواردة في الوثائق المطبوعة الأخرى المرفقة مع المنتج هي قيم تم الحصول عليها وفق المعايير المعنية ضمن الشروط المخبرية. يمكن لهذه القيم أن تتغير حسب استخدام المنتج والوسط الذي يستخدم فيه.



#### 4. استخدام الموقد

##### 4.1. الاستخدام لأول مرة

يجب نزع طبقة النايلون الرقيقة الملتصقة على السنانلس قبل استخدام الفرن.

##### 4.2. التنظيف لأول مرة



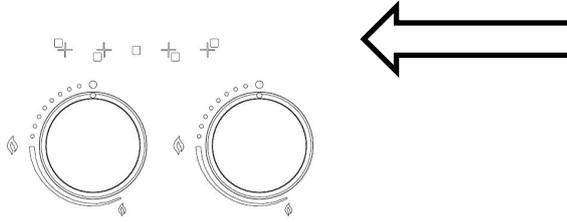
يمكن لبعض المنظفات ومواد التنظيف أن تضر بالسطوح

1. انزع كل مواد التغليف

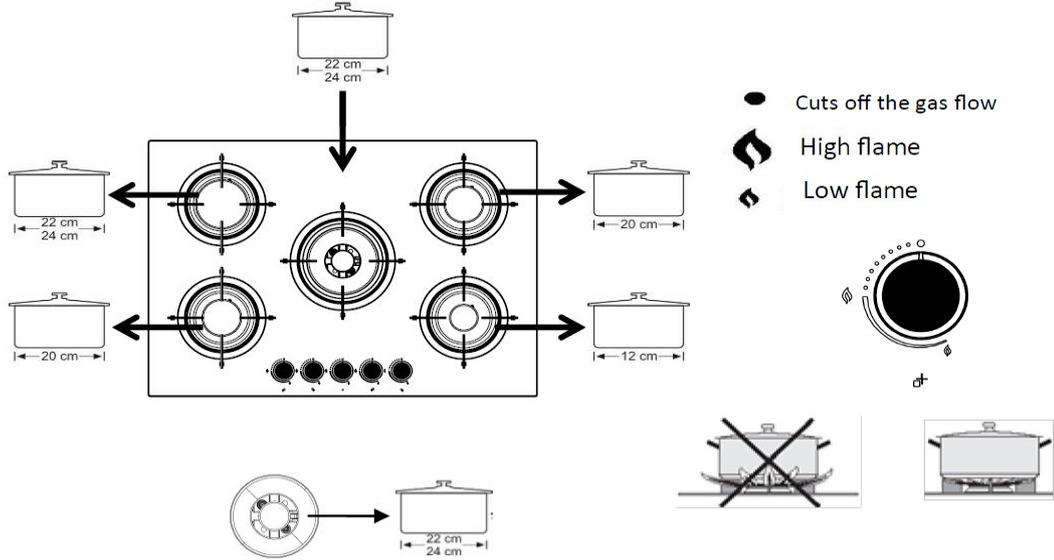
2. امسح سطح المنتج بقطعة قماشية او اسفنجة مبللة وجففه بقطعة قماشية

##### 4.3 شرح استخدام موقد الغاز

يتم تحديد وضعية المفاتيح بالاعتماد على الرسوم الموجودة فوق المفاتيح في اللوحة الأمامية.



- 1: اضغط على مفتاح موقد الغاز وأدره بعكس اتجاه عقارب الساعة وضعه على وضعية اللهب العالي
- 2: اقدح القداحة حسب مواصفات الموقد لديك
- 3: غير الموقد على وضعية اللهب المطلوب
- 4: من أجل إطفاء الموقد بعد الانتهاء من الطهي أدر مفتاح الموقد باتجاه عقارب الساعة وضع المفتاح على النقطة العلوية



يجب أن يتوافق مساحة القدر مع مساحة نار الغاز.  
يجب تعبير النار بحيث لا يخرج خارج قاعدة القدر.  
يجب وضع القدر وسط القاعدة الحاملة القدر.

#### 4.4. آلية الأمان القاطع للغاز

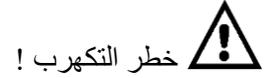


- 1: اضغط على مفتاح موقد الغاز وأدره بعكس اتجاه عقارب الساعة وضعه على وضعية اللهب العالي
- 2: اقدح القداحة حسب مواصفات الموقد لديك
- 3: بعد اشتعال الرأس استمر في الضغط على المفتاح لمدة 3 – 5 ثواني من أجل عمل آلية الأمان
- 4: في حال إطفاء الرأس بعد الضغط وترك المفتاح أعد العملية نفسها بالضغط على المفتاح لمدة 15 ثانية
- 5: غير الموقد على وضعية اللهب المطلوب
- 6: من أجل إطفاء الموقد بعد الانتهاء من الطهي أدر مفتاح الموقد باتجاه عقارب الساعة وضع المفتاح على النقطة العلوية

#### 5. الصيانة والتنظيف

##### 1.5. معلومات عامة

في حال تنظيف المنتج بشكل منتظم فان عمره يطيل وتقل المشاكل التي يمكن تظهر.



خطر التكهرب !

قم بفصل التيار الكهربائي عن المنتج تلافيا لخطر التكهرب عند القيام بعملية التنظيف.



قد تسبب السطوح الساخنة الحروق !

انتظر حتى يبرد المنتج قبل البدء بعملية التنظيف

- نظف المنتج بعد كل استخدام بشكل جيد. إذ يمكن بهذه الطريقة إزالة بقايا الطعام بسهولة ولا تحترق بقايا الطعام عند استخدام المنتج في المرة القادمة.
- لا يحتاج المنتج الى مادة خاصة من أجل التنظيف. قم بتنظيف المنتج بسائل جلي وماء دافئ وقطعة قماشية ثم جففه بواسطة قطعة قماشية جافة.

- تأكد من مسح جميع السوائل المتبقية بعد عملية التنظيف ومن تنظيف جميع بقايا الطعام المتطايرة في المحيط أثناء الطهي فوراً.
- لا تستخدم مواد تحتوي على الأحماض أو الكلور من أجل تنظيف سطوح الستانلس ستيل والكروم أو المقبض. قم بتنظيفها باستخدام قطعة قماشية ناعمة ( لا تخرش ) مبللة بماء صابوني أو سائل جلي عن طريق المسح باتجاه واحد.



قد تسبب بعض مواد التنظيف الضرر للسطوح. لا تستخدم سوائل التنظيف أو مساحيق أو كريمات التنظيف المخرشة أو الأدوات الحادة.



لا تستخدم مواد التنظيف ذات الأبخرة في عملية التنظيف

### 2.5. تنظيف لوحة التحكم

قم بتنظيف لوحة التحكم ومفاتيح التحكم باستخدام قطعة قماشية مبللة ومن ثم جففها باستخدام قطعة قماشية جافة



قد تتعرض لوحة التحكم للضرر ! لا تنزع مفاتيح التحكم عند تنظيف لوحة التحكم.

### 3.5. تنظيف الموقد

لا حاجة لاستخدام مواد تنظيف موقد أو مواد خاصة من أجل تنظيف الموقد. يوصى بمسح الموقد بقطعة قماشية مبللة عندما يكون ما يزال دافئاً



إسفنج بخاخ مسحوق سلك تنظيف  
فرن تنظيف خشن

## 6. مقترحات حول حل بعض المشاكل

### المنتج لا يعمل

- ✓ قد يكون فيش المنتج ( المؤرض ) غير موصول بالمأخذ الكهربائي. تأكد من توصيل الفيش بالمأخذ
- ✓ قد يكون القاطع الكهربائي معطلا أو مفصولا. افحص القواطع الموجودة في علبة القواطع. في حال كان القاطع مفصولا اعد توصيله.

### الموقد يقدح لكن لا يشعل

- ✓ قد يكون الغاز منتهي.
- ✓ قد يكون ساعة الاسطوانة أو صمام الغاز الطبيعي مغلقا.
- ✓ قد يكون مستشعر تسرب الغاز مفصولا في حال وجوده في المنزل بسبب وجود تسرب في الغاز.
- ✓ قد تكون فالة الغاز مسدودة .

### النار ضعيف

- ✓ قد تكون اسطوانة الغاز منتهية.
- ✓ قد تكون فالة الغاز مسدودة.

### يصدر صوت طقطقة معادن عند يسخن أو يبرد الموقع

- ✓ تصدر المعادن أصوات طقطقة عند تسخن بنتيجة تمددها. هذا الصوت ليس مؤشرا على وجود عطل.